

Nájomná zmluva

(§ 720 Občianskeho zákonníka, zákon č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov)

Čl. I Zmluvné strany

Prenajímateľ: **Enviral a.s.,**
 So sídlom: Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov
 Zastúpená: Ing. Peter Hanus, riaditeľ areálu Leopoldov
 Ing. Zoltán Čomor, zástupca prevádzkového riaditeľa pre prevádzku
 Bankové spojenie: UniCredit Bank
 IBAN: SK9611110000001042266004
 IČO: 36259233
 DIČ: 2021791211
 IČ DPH: SK2021791211

Nájomca: **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky**
 So sídlom: Pribinova 2, 812 72 Bratislava
 Zastúpená: Ing. Bystrík Stanko, PhD., riaditeľ
 -na základe plnomocenstva č. p.: : SL-OPS-2021/001914-086
 zo dňa 20.04.2021
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica
 Číslo účtu: 7000180023/8180
 IBAN: SK78 8180 0000 0070 0018 0023
 IČO: 00151866
 DIČ: 2020571520

Čl. II Predmet a účel nájmu

Prenajímateľ je výlučným vlastníkom budovy nachádzajúcej sa v k. ú. Leopoldov, parc. číslo 2337 evidovanej na liste vlastníctva č.1919 .

Predmetom nájmu sú nebytové priestory v administratívnej budove AB SILO ENVIRAL – objekt č. SO111:

- miestnosť číslo 020a – na prenocoovanie
- miestnosť číslo 018 - denná miestnosť na výkon služby
- miestnosť číslo 013- kuchynka
- miestnosť číslo 014 – sprcha
- miestnosť číslo 016, 011, 012- sociálne zariadenie, umývadlo, WC
- miestnosť číslo 010 – miestnosť pre uloženie zásahových odevov príslušníkov HaZZ, 2x vytýčená parkovacia plocha pred administratívnou budovou AB SILO – objekt číslo SO111 s pripojením na elektrickú sieť pre 2 vozidlá HaZZ a 2x vytýčená parkovacia plocha vo vnútri areálu počas nočných hodín.

Nájomca bude nebytové priestory užívať výlučne pre potreby hasičskej jednotky Okresného riaditeľstva Hasičského a záchranného zboru v Piešťanoch počas rekonštrukčných prác na moste do mesta Hlohovec (most na ceste č.II/513).

Čl. III Doba nájmu

Táto zmluva sa uzatvára na dobu **určitú od 01.04.2022 do 31.10.2022**

Nájomca sa zaväzuje najneskôr v posledný deň doby nájmu prenajatý priestor uvoľniť, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.

Čl. IV Nájomné a úhrada za služby

Nájomné bolo stanovené dohodou vo výške **100,00 EUR s DPH** (slovom sto Eur) za jeden mesiac. V nájomnom sú zahrnuté aj náklady všetkých dostupných energií a sietí, upratovanie a odvoz TKO. Úhrada nájomného bude vykonávaná mesačne k 15. dňu príslušného mesiaca prevodným príkazom z účtu nájomcu SK78 8180 0000 0070 0018 0023 vedeného v Štátnej pokladnici na účet prenajímateľa spoločnosti ENVIRAL a.s. SK9611110000001042266004.

Čl. V Práva a povinnosti prenajímateľa a nájomcu

1. Prenajímateľ:
 - sa zaväzuje odovzdať nájomcovi nebytový priestor v stave spôsobilom na riadne užívanie a v tomto stave na svoje náklady udržiavať a zabezpečovať riadne plnenie povinností, ktorých poskytovanie je s užívaním nebytového priestoru spojené.
 - je povinný umožniť nájomcovi užívať nebytový priestor za podmienok dohodnutých touto zmluvou a zabezpečiť mu plný a nerušený výkon práv spojených s nájmom.
2. Prenajímateľ a nájomca sa dohodli, že za škody na majetku vnesenom nájomcom, zodpovedá nájomca v plnom rozsahu.
3. Nájomca:
 - je povinný užívať nebytový priestor len na účel dohodnutý touto zmluvou a len pre svoje potreby.
 - nie je oprávnený predmet nájmu prenechať inému do nájmu, podnájmu alebo výpožičky.

Čl. VI Skončenie nájmu

1. Nájom nebytových priestorov skončí uplynutím dojednanej doby.
2. Pred jej uplynutím môžu účastníci písomne vypovedať zmluvu z dôvodov uvedených v ustanovení § 9 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov. Výpovedná lehota je jeden mesiac, ktorá plynie od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede.
3. Prenajímateľ môže vypovedať zmluvu pred uplynutím doby nájmu písomne ak:
 - nájomca užíva nebytový priestor v rozpore so zmluvou.
4. Nájomca môže vypovedať túto zmluvu písomne ak:
 - predmet nájmu sa stane nespôsobilým na dohodnuté užívanie,
 - prenajímateľ porušuje svoje povinnosti uvedené v článku V tejto zmluvy.
5. Pri porušení podmienok je výpovedná lehota jeden mesiac, ktorá plynie od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede.

Čl. VII Ostatné dojednania

1. Nájomca je povinný zabezpečiť dodržiavanie a plnenie povinností vyplývajúcich z ustanovení § 4 a § 5 zák. č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarimi a vykonávacej vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z. z. o požiarnej prevencii.
2. V prípade, že počas platnosti tejto zmluvy dôjde u nájomcu k zmene identifikačných údajov je nájomca povinný oznámiť tieto skutočnosti prenajímateľovi do 30 dní od vykonanej zmeny. V prípade nedodržania tohto ustanovenia nájomca zodpovedá v plnom rozsahu za škodu, ktorá nespĺnením tejto povinnosti prenajímateľovi vznikla.
3. Nájomca sa zaväzuje umožniť prenajímateľovi vstup do nebytových priestorov nájomcu, za účelom kontroly dodržiavania podmienok zmluvy.
4. Prenajímateľ sa zaväzuje umožniť nájomcovi bezproblémový vstup do prenajímaných priestorov.
5. Nájomca sa zaväzuje rešpektovať organizačné opatrenia v danom objekte.
6. Vznik mimoriadnych udalostí je nájomca povinný bez zbytočného odkladu nahlásiť prenajímateľovi.

Čl. VIII Záverečné ustanovenia

1. Zmluvu možno meniť iba písomnou formou očíslovaných dodatkov so súhlasom oboch zmluvných strán.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, porozumeli jej, že bola uzatvorená po vzájomnej dohode a podľa ich slobodnej vôle a nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok. Autentičnosť tejto zmluvy potvrdzujú svojimi podpismi.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
4. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých nájomca obdrží dva (2) exempláre a prenajímateľ dva (2) exempláre.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je príloha č.1 – nákres, na ktorom sú vyznačené prenajaté priestory, ktoré sú takto označené.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú Všeobecné obchodné podmienky ENVIEN GROUP v rozsahu Všeobecná časť VOP EG nájomcu (ďalej len ako „VOP“), ktoré sú zverejnené na webovom sídle nájomcu, link: [Vseobecne obchodne podmienky skupiny ENVIEN GROUP.pdf \(enviral.sk\)](#); v písomnej forme sú dostupné v sídle nájomcu. Pred podpisom tejto zmluvy je hasičská jednotka Ha ZZ Piešťany povinná riadne oboznámiť príslušníkov HaZZ s týmito VOP.

V Leopoldove, dňa

V Trnave, dňa

Za prenajímateľa:

Za nájomcu:

.....

Ing. Peter Hanus
riaditeľ pre areál Leopoldov

.....

Ing. Bystrík Stanko, PhD.
riaditeľ CP Trnava

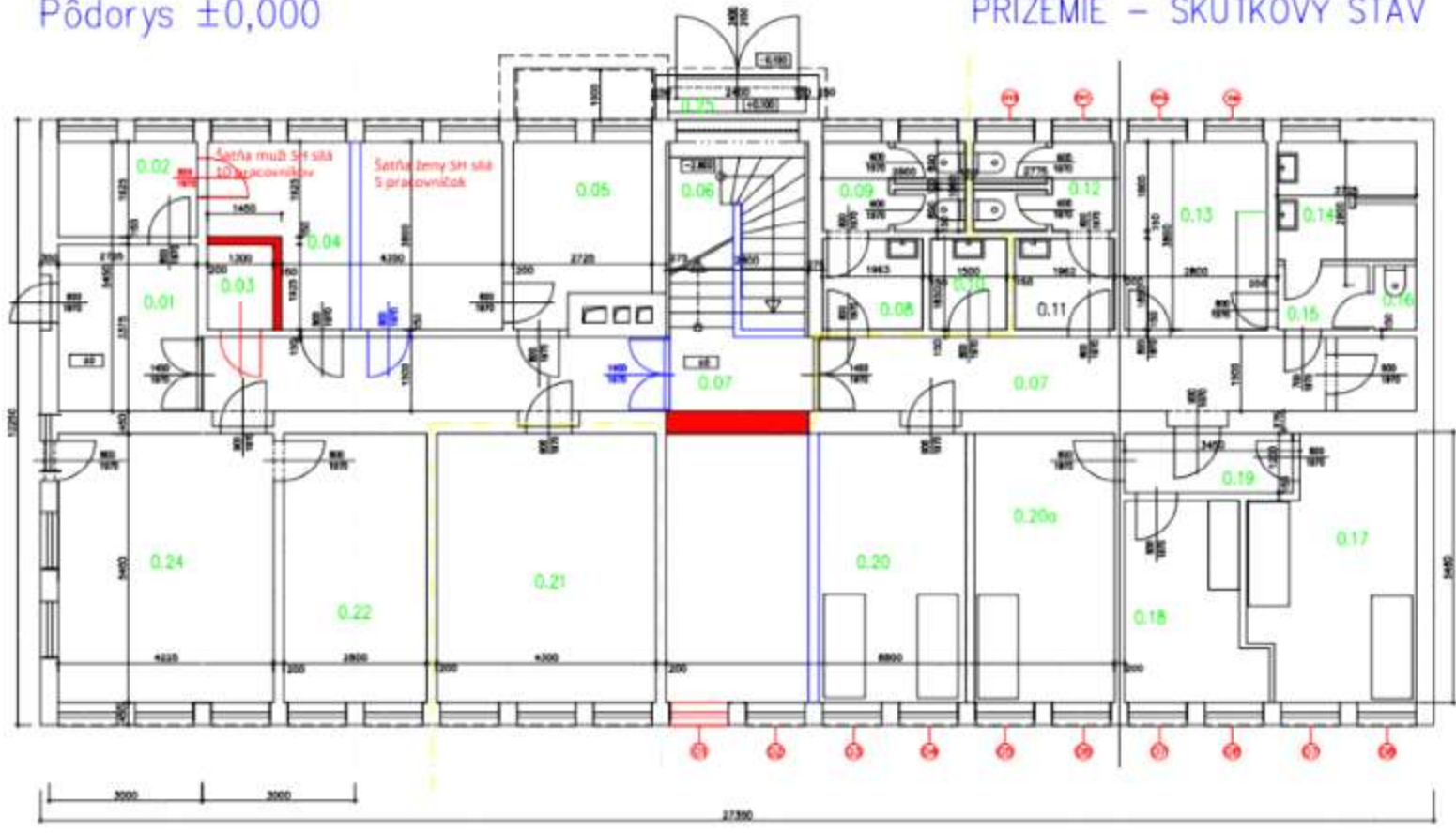
.....

Ing. Zoltán Čomor
zástupca prevádzkového riaditeľa pre prevádzku

Príloha č.1

Pôdorys ±0,000

PRÍZEMIE – SKUTKOVÝ STAV





Všeobecné obchodné podmienky ENVIEN GROUP

I. Všeobecná časť

1. Úvodné ustanovenia

1. Tieto Všeobecné obchodné podmienky (ďalej len „VOP“) upravujú zmluvný vzťah medzi slovenskými spoločnosťami skupiny ENVIEN GROUP (ďalej len „spoločnosť EG“) a ich obchodnými partnermi (ďalej spoločne len „strany“).
2. Slovenskými spoločnosťami skupiny ENVIEN GROUP pre účely týchto VOP sú tie spoločnosti skupiny ENVIEN GROUP, ktoré majú sídlo v Slovenskej republike, sú zriadené a fungujú podľa slovenského právneho poriadku, t.j. jedna z nasledujúcich spoločností:
ENVIRAL, a.s., Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov, IČO: 36259233, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka číslo 10293/T
MEROCO, a.s., Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov, IČO: 35775203, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka číslo 10441/T
Pofnoservis, a.s., Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov, IČO: 35703156, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka číslo 10488/T
ENAGRO, a.s., Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov, IČO: 43814808, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka číslo 10469/T
RT LOGISTIC, a.s., Trnavská cesta, 920 41 Leopoldov, IČO: 43814662, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka číslo 10468/T
BPS Hubice, s. r. o., Trnavská cesta 1050, 920 41 Leopoldov, IČO: 46384014, OR: Okresný súd Trnava, oddiel: Sro, vložka číslo: 40447/T
Centrum výskumu a vývoja, s. r. o., Trnavská cesta 1033/7, 920 41 Leopoldov, IČO: 45977429, OR: Okresný súd Trnava, oddiel Sro, vložka číslo 46758/T.
3. Pokiaľ Zmluva medzi spoločnosťou EG a obchodným partnerom neurčuje inak, má sa za to, že VOP sú jej neoddeliteľnou súčasťou.
4. VOP predstavujú jeden dokument, ktorý sa skladá z 2 častí: všeobecnej časti a osobitej časti. Na každý zmluvný vzťah s obchodným partnerom sa vzťahuje vždy všeobecná časť VOP a určená časť A, B, C, D osobitej časti VOP podľa povahy zmluvného záväzku.
5. Každá Zmluva medzi spoločnosťou EG a obchodným partnerom označuje link na webovú stránku, na ktorej je možné do týchto VOP nahliadnuť a oboznámiť sa s ich obsahom. V prípade, že obchodný partner nemá prístup na internet, na vyžiadanie mu bude spoločnosťou EG poskytnutá kópia týchto podmienok, resp. bude mu zaslaná v elektronickom formáte.
6. Akékoľvek výnimky a odchylné dojednania od týchto VOP budú platné, len ak budú dohodnuté v písomnej forme a zachytené v Zmluve medzi spoločnosťou EG a obchodným partnerom. Konkrétne výnimky a odchylné dojednania platia vždy len pre konkrétnu zmluvu a vylučuje sa ich aplikácia na akékoľvek iné zmluvné vzťahy s obchodným partnerom, pokiaľ neboli v inej Zmluve tiež rovnako písomne dohodnuté.
7. V prípade rozporu medzi Zmluvou a platnými právnymi predpismi vzťahujúcimi sa na Zmluvu majú prednosť platné právne predpisy. V prípade rozporu medzi Zmluvou a VOP má prednosť Zmluva. V



- případe rozporu medzi všeobecnou časťou VOP a osobitou časťou VOP má prednosť osobitá časť VOP.
8. Aplikácia všeobecných obchodných podmienok obchodného partnera alebo akýchkoľvek iných všeobecných obchodných podmienok je týmto výslovne vylúčená.
 9. Spoločnosť EG je oprávnená jednostranne zmeniť znenie týchto VOP. Takáto zmena nadobúda účinnosť voči obchodnému partnerovi uplynutím 15. dňa od doručenia oznámenia o takejto zmene spoločnosťou EG, pokiaľ obchodný partner neoznámí v tejto lehote, že s touto zmenou nesúhlasí. Pokiaľ obchodný partner s touto zmenou VOP nesúhlasí a oznámí to spoločnosti EG podľa predchádzajúcej vety, uplynutím 15. dňa od doručenia oznámenia o zmene Zmluva zaniká. Spoločnosť EG zároveň bez zbytočného odkladu po prijatí zmeny VOP zverejní ich úplné znenie v elektronickej podobe na svojej webovej stránke a v písomnej forme vo svojom sídle.
 10. Tieto VOP nadobúdajú účinnosť dňom ich prijatia spoločnosťou EG a voči konkrétnemu obchodnému partnerovi dňom účinnosti jeho Zmluvy so spoločnosťou EG.

2. Definície

Pre účely VOP je:

- „**Obchodný partner**“ - právnická osoba alebo fyzická osoba, ktorá vstupuje do právneho vzťahu so spoločnosťou EG na základe zmluvy
- „**Spoločnosť EG**“ – jedna zo spoločností skupiny ENVIEN GROUP (ENVIRAL, a.s., MEROCCO, a.s., Poľnoservis, a.s., ENAGRO, a.s., RT LOGISTIC, a.s., alebo BPS Hubice, s. r. o., Centrum výskumu a vývoja, s.r.o.)
- „**Zmluva**“ - písomný dokument upravujúci vzájomné záväzky strán
- „**Plnenie**“ – dodávka služieb, tovarov, prác a poskytnutie všetkých iných plnení a povinností podľa Zmluvy.
- „**Strany**“ – spoločné označenie spoločnosti EG a obchodného partnera, ktorí spolu vstúpili do právneho vzťahu na základe zmluvy; v jednotnom čísle „Strana“ znamená ktorúkoľvek zmluvnú stranu takto uzavretej zmluvy.
- „**Bezodkladne**“ alebo „**bez zbytočného odkladu**“ - lehota nevyhnutne potrebná na uskutočnenie príslušného úkonu, najviac však 8 dní.
- „**Záručná doba**“ - doba, počas ktorej povinná strana zaistí riadne fungovanie tovaru/dieľa, alebo že tieto budú bez väd a schopné užívania
- „**Dane**“ - akékoľvek dane, clá alebo iné poplatky stanovené príslušným orgánom/zákonmi, vzťahujúce sa na plnenie
- „**Obchodný zákonník**“ – zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
- „**Občiansky zákonník**“ – zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov
- „**GDPR**“ - Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES
- „**Zákon o DPH**“ – zákon č. 222/2004 Z. z. zákon o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov

3. Uzatvorenie Zmluvy



1. Zmluvný vzťah medzi spoločnosťou EG a obchodným partnerom podľa týchto VOP vzniká buď podpisom textu Zmluvy oprávnenými zástupcami Strán alebo akceptáciou návrhu na uzatvorenie Zmluvy druhou Stranou (doručením tzv. „objednávky“ jednej Strany a jej následnou bezvýhradnou akceptáciou druhou Stranou).
2. Za akceptáciu návrhu Zmluvy (objednávky) sa považuje len bezvýhradné akceptovanie návrhu Zmluvy. Akceptácia s výhradami, dodatkami a zmenami (napr. k termínom či miestam dodania Plnenia) znamená odmietnutie predloženého návrhu Zmluvy (objednávky) a predstavuje nový návrh od druhej zmluvnej strany.
3. V prípade, že akceptácia návrhu Zmluvy (objednávky) nebude spoločnosti EG zo strany obchodného partnera doručená a obchodný partner začne plniť/dodávať podľa tohto návrhu Zmluvy, má sa za to, že k akceptácii návrhu Zmluvy (objednávky) spoločnosti EG zo strany obchodného partnera došlo konkludentne.
4. Strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať potrebnú súčinnosť pri plnení záväzkov zo Zmluvy a navzájom si budú oznamovať všetky okolnosti a informácie, ktoré môžu mať vplyv na plnenie podmienok dohodnutých v Zmluve.

4. Ukončenie zmluvy

1. Zmluvu medzi Stranami je možné ukončiť písomnou dohodou.
2. Zmluvu je možné ukončiť jednostrannou písomnou výpoveďou, ak ide o rámcovú zmluvu alebo poskytovanie plnenia bolo dohodnuté na dobu neurčitú. Výpovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede.
3. Zmluvu je možné ukončiť odstúpením od Zmluvy z výslovne stanovených dôvodov a spôsobom uvedeným v Zmluve, v týchto VOP a ust. § 344 a nasl. Obchodného zákonníka.
4. Ak pôjde o dôvody odstúpenia stanovené v Zmluve a týchto VOP, spoločnosť EG je oprávnená odstúpiť od zmluvy bez poskytnutia dodatočnej lehoty na plnenie a bez predchádzajúceho upozornenia.
5. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej Strane. Odstúpením od Zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti Strán zo Zmluvy okrem povinnosti nahradiť škodu a platiť zmluvné pokuty dohodnuté pre prípad porušenia Zmluvy, a tých uvedených v ustanoveniach Zmluvy alebo VOP, ktoré podľa prejavenej vôle Strán alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení Zmluvy.

5. Platnosť, zmeny, oddeliteľnosti ustanovení Zmluvy

1. Zmluva je platná dňom jej podpisu Stranami. Podpisom Zmluvy obchodný partner vyhlasuje, že v plnom rozsahu a bez výhrad túto Zmluvu akceptuje.
2. Zmluva je účinná dňom jej platnosti, pokiaľ v Zmluve nie je určený iný dátum (tzv. odložená účinnosť zmluvy), odkedy Zmluva nadobúda účinnosť.
3. Zmluva nahrádza všetky predchádzajúce dohody, ústne aj písomné, týkajúce sa Zmluvy alebo vyplývajúce z rokovanií o Zmluve medzi Stranami, ktoré dňom uzavretia Zmluvy strácajú platnosť.



4. Meniť a dopĺňať Zmluvu je možné výlučne na základe dohody Strán vo forme písomného očíslovaného dodatku k Zmluve.
5. Zmena identifikačných údajov Strán zapisovaných do obchodného registra (napr. sídlo, štatutárny zástupca), ako aj číslo bankového účtu sa nepovažujú za zmeny vyžadujúce si uzavretie písomného dodatku k Zmluve. Dotknutá Strana je povinná tieto zmeny údajov oznámiť druhej Strane bez zbytočného odkladu písomným oznámením podpísaným štatutárnymi zástupcami, ktorí sú uvedení v obchodnom registri ako oprávnení za Stranu konať.
6. Ak niektoré ustanovenie Zmluvy je alebo sa v budúcnosti stane podľa platných právnych predpisov nevykonateľné, neplatné alebo neúčinné, nebudú tým dotknuté ostatné ustanovenia Zmluvy. V takom prípade sa Strany dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia Zmluvy.

6. Jazyk, rozhodné právo a riešenie sporov

1. Tieto VOP boli vypracované v slovenskom jazyku a boli preložené do anglického jazyka. V prípade rozporu medzi originálnou verziou v slovenskom jazyku a prekladom v anglickom jazyku má prednosť originálna verzia v slovenskom jazyku.
2. Strany sa dohodli, že Zmluva, právne vzťahy vyplývajúce zo Zmluvy ako aj spojené so Zmluvou, ktoré nie sú upravené Zmluvou alebo VOP sa spravujú právnym poriadkom Slovenskej republiky.
3. Strany vyvinú úsilie, aby všetky spory vyplývajúce zo Zmluvy alebo v súvislosti s ňou boli riešené vzájomnou dohodou. V prípade, že k takejto dohode nedôjde, strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú zo Zmluvy, budú riešené pred miestne a vecne príslušným súdom Slovenskej republiky.
4. Strany sa dohodli, že tam, kde by bolo možné aplikovať na zmluvný vzťah ustanovenia Dohovoru OSN o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru alebo v súvislosti s ním, sa tieto nepoužijú.

7. Doručovanie písomností a komunikácia medzi stranami

1. Doručením akýchkoľvek písomností na základe Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou sa rozumie doručenie písomností doporučene poštou na adresu sídla jednej zo Strán, doručenie kuriérom alebo osobné doručenie jednej zo Strán.
2. V prípade, že strany majú záujem považovať doručovanie elektronickými prostriedkami (emailom) za rovnocenné s doručením poštou, musia sa takto v Zmluve, prípadne v osobitnej dohode výslovne dohodnúť. Bežná elektronická komunikácia a výmena dokumentov medzi stranami v súvislosti so Zmluvou (nevyvolávajúca právne účinky) je bez ďalšieho úkonu akceptovaná.
3. Za deň doručenia písomnosti sa považuje aj deň, v ktorý Strana, ktorá je adresátom, odoprie doručovanú písomnosť prevziať, alebo v ktorý márne uplynie odberná trojdňová lehota pre vyzdvihnutie si zásielky na pošte, doručovanej poštou tejto Strane, alebo v ktorý je na zásielke, doručovanej poštou tejto Strane, preukázateľne poštou vyznačená poznámka, že „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka podobného významu alebo v prípade doručovania kuriérom aj deň, v ktorý zásielka nebola adresátovi doručená z dôvodu, že adresát nebol kuriérom zastihnutý.
4. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy, ktoré sú ako sídla strán uvedené v záhlaví Zmluvy, ibaže odosielajúcej Strane adresát písomnosti písomne oznámil nové sídlo,



prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou sa príslušná Strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená Strane pred odosielaním písomnosti.

5. Strany sa dohodli, že dojednania podľa tohto článku nemajú vplyv na prípadné osobitné dohody medzi stranami o zasielaní elektronických faktúr alebo o elektronickom podpisovaní zmluvných dokumentov.

8. Ochrana osobných údajov dotknutých osôb

1. Spoločnosti EG spracúvajú a chránia osobné údaje v súlade s ustanoveniami GDPR a zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“), ako aj so všetkými všeobecne záväznými právnymi predpismi, ktoré ich vykonávajú.
2. Počas predzmluvných vzťahov, ako aj počas samotného zmluvného vzťahu s obchodným partnerom, môže obchodný partner poskytnúť spoločnosti EG osobné údaje rôznych fyzických osôb. Obchodný partner si je vedomý, že ak takéto osobné údaje za účelom plnenia Zmluvy poskytol alebo plánuje poskytnúť spoločnosti EG (napr. osobné údaje svojich konateľov, zodpovedných zamestnancov alebo iných fyzických osôb (ďalej iba „dotknutá osoba“), zaväzuje sa a podpisom Zmluvy potvrdzuje, že informoval všetky dotknuté osoby, ktorých osobné údaje poskytol alebo plánuje poskytnúť spoločnosti EG, o možnosti poskytnutia osobných údajov spoločnosti EG a tiež o náležitostiach spracovania osobných údajov spoločnosťou EG v zmysle článku 14 ods. 1 až 4 GDPR. Spoločnosť EG je povinná obchodnému partnerovi na vyžiadanie poskytnúť potrebnú súčinnosť.

9. Spracovanie osobných údajov - sprostredkovateľská zmluva

1. V prípade, že je spoločnosť EG pri poskytovaní plnenia vyplývajúceho zo Zmluvy považovaná za sprostredkovateľa v zmysle GDPR, spracúva osobné údaje dotknutých osôb poskytnuté obchodným partnerom – prevádzkovateľom (ďalej len ako „osobné údaje“) v súlade s GDPR, Zmluvou a nasledovnými ustanoveniami VOP.
2. Pojmy „Prevádzkovateľ“, ktorým je obchodný partner, a „Sprostredkovateľ“, ktorým je spoločnosť EG, majú pre účely nasledovných ustanovení týchto VOP rovnaký význam ako v GDPR. Pojem „Ďalší sprostredkovateľ“ znamená ďalší sprostredkovateľ zapojený Sprostredkovateľom do spracovania Osobných údajov v mene Prevádzkovateľa. Pojem „Tretia krajina“ znamená štát, ktorý nie je členským štátom Európskej únie alebo zmluvnou stranou Dohody o Európskom hospodárskom priestore.
3. Prevádzkovateľ týmto poveruje Sprostredkovateľa, aby spracúval osobné údaje za účelom poskytovania služieb podľa Zmluvy.
4. Sprostredkovateľ je oprávnený začať so spracúvaním osobných údajov v mene Prevádzkovateľa najskôr odo dňa účinnosti Zmluvy.
5. Sprostredkovateľ spracúva osobné údaje v súlade s GDPR a platnými právnymi predpismi v oblasti ochrany osobných údajov. Sprostredkovateľ, v súlade s článkom 32 GDPR, so zreteľom na najnovšie



- poznatky, náklady na vykonanie opatrení a na povahu, rozsah, kontext a účely spracúvania, ako aj na riziká s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou pre práva a slobody fyzických osôb, prijme primerané technické a organizačné opatrenia s cieľom zaistiť úroveň bezpečnosti spracúvania osobných údajov primeranú tomuto riziku.
6. Sprostredkovateľ spracúva osobné údaje na základe zdokumentovaných pokynov Prevádzkovateľa.
 7. Vo vzťahu k prenosom osobných údajov do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii sú pokyny Prevádzkovateľa nasledovné:
 - Sprostredkovateľ je oprávnený preniesť osobné údaje do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii.
 - Pri prenose osobných údajov do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii musí Sprostredkovateľ dodržať podmienky a pravidlá stanovené v GDPR a platných právnych predpisoch v oblasti ochrany osobných údajov.
 - Prevádzkovateľ môže dať Sprostredkovateľovi ďalšie pokyny v súvislosti so spracúvaním osobných údajov ako aj zmeniť pokyny uvedené vyššie.
 8. Sprostredkovateľ zabezpečí, aby sa osoby oprávnené spracúvať osobné údaje zaviazali, že zachovávajú mlčanlivosť o informáciách, o ktorých sa dozvedeli, ak nie sú viazané povinnosťou mlčanlivosti podľa právnych predpisov členského štátu Európskej únie.
 9. V súlade s článkom 28 ods. 2 GDPR, Prevádzkovateľ týmto povoluje zapojiť do spracúvania osobných údajov v mene Prevádzkovateľa Ďalšieho sprostredkovateľa alebo Ďalších sprostredkovateľov. Sprostredkovateľ Prevádzkovateľovi písomne oznámi meno/obchodné meno, adresu a IČO Ďalšieho sprostredkovateľa. Sprostredkovateľ je povinný vopred písomne informovať Prevádzkovateľa o akýchkoľvek zamýšľaných zmenách v súvislosti s pridaním alebo nahradením Ďalších sprostredkovateľov, a dať tým Prevádzkovateľovi možnosť namietať voči takýmto zmenám. Sprostredkovateľ je povinný uložiť Ďalšiemu sprostredkovateľovi prostredníctvom zmluvy alebo iného právneho úkonu rovnaké povinnosti týkajúce sa ochrany osobných údajov ako sú ustanovené v týchto VOP a Zmluve, a to predovšetkým poskytnutie dostatočných záruk na vykonanie primeraných technických a organizačných opatrení takým spôsobom, aby spracúvanie spĺňalo požiadavky GDPR. Ak Ďalší sprostredkovateľ nesplní svoje povinnosti týkajúce sa ochrany osobných údajov, Sprostredkovateľ zostáva voči Prevádzkovateľovi zodpovedný za plnenie povinností Ďalšieho sprostredkovateľa.
 10. Sprostredkovateľ, po zohľadnení povahy spracúvania, v čo najväčšej miere pomáha Prevádzkovateľovi vhodnými technickými a organizačnými opatreniami pri plnení jeho povinností reagovať na žiadosti o výkon práv dotknutej osoby ustanovených v kapitole III GDPR. Sprostredkovateľ je povinný pomáhať Prevádzkovateľovi zabezpečiť plnenie povinností podľa článkov 32 až 36 GDPR s prihliadnutím na povahu spracúvania a informácií dostupných Sprostredkovateľovi. Sprostredkovateľ je taktiež povinný poskytovať konzultácie Prevádzkovateľovi vo veciach súladu spôsobu spracúvania osobných údajov s GDPR alebo inými všeobecne záväznými predpismi alebo upozorniť Prevádzkovateľa na skutočnosti, ktoré by mohli zakladať porušenie Nariadenia alebo iných všeobecne záväzných predpisov.
 11. Sprostredkovateľ je povinný oznámiť porušenie ochrany osobných údajov Prevádzkovateľovi do 3 dní odo dňa zistenia porušenia ochrany osobných údajov.



12. Sprostredkovateľ je povinný po ukončení poskytovania služieb týkajúcich sa spracúvania osobných údajov na základe výzvy Prevádzkovateľa všetky osobné údaje vymazať alebo vrátiť Prevádzkovateľovi a vymazať existujúce kópie, ak právo Európskej únie alebo právo členského štátu Európskej únie nepožaduje uchovávanie týchto osobných údajov.
13. Sprostredkovateľ je povinný poskytnúť Prevádzkovateľovi všetky informácie potrebné na preukázanie splnenia povinností stanovených v článku 28 GDPR. Sprostredkovateľ je povinný informovať Prevádzkovateľa, ak podľa jeho názoru určitý pokyn Prevádzkovateľa porušuje GDPR alebo platné právne predpisy v oblasti ochrany osobných údajov.
14. Sprostredkovateľ je povinný umožniť audity, ako aj kontroly vykonávané Prevádzkovateľom alebo iným audítorom, ktorého poveril Prevádzkovateľ, a prispievať k nim. Účelom auditov a kontrol bude overiť, či Sprostredkovateľ plní svoje povinnosti vyplývajúce z GDPR, zo Zmluvy a týchto VOP. Prevádzkovateľ je povinný vopred písomne oznámiť Sprostredkovateľovi termín plánovaného auditu min. 10 dní vopred.
15. Prevádzkovateľ a Sprostredkovateľ si dohodnú konkrétne náležitosti spracúvania Osobných údajov (predmet spracúvania, doba spracúvania, povaha a účel spracúvania, kategória osobných údajov, zoznam osobných údajov) priamo v Zmluve. Sprostredkovateľ je oprávnený spracúvať aj iné osobné údaje dotknutých osôb v rozsahu, v akom sú nevyhnutné na ich spracúvanie vzhľadom na účel, na ktorý sa spracúvajú.

10. Ochrana dôverných informácií a povinnosť mlčanlivosti

1. Dôverné informácie znamenajú všetky skutočnosti, o ktorých sa Strany dozvedeli pri plnení Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti s ňou, vrátane všetkých príloh, nákrasov, dokladov, dokumentov, plánov, ktoré boli získané, vypracované alebo poskytnuté za účelom plnenia Zmluvy, podľa Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti s ňou (ďalej len „dôverné informácie“).
2. Strany sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách; tento záväzok strán je časovo neobmedzený.
3. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách sa nevzťahuje
 - na prípady, ak Strana zverejnila dôverné informácie s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej Strany,
 - na prípady, keď na základe zákona vznikne Strane povinnosť poskytnúť dôverné informácie. Dotknutá Strana je povinná informovať druhú Stranu o vzniku povinnosti poskytnúť dôverné informácie na základe zákona a o spôsobe a rozsahu, akým, alebo v akom ju plnila,
 - na prípady, ak Strana použila dôverné informácie alebo dokumenty v prípadných súdnych, rozhodcovských, správnych a iných konaniach ohľadom práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy alebo s nimi súvisiacich,
 - na prípady, kedy sú informácie, ktoré jedna zo Strán označila ako dôverné, verejne známe alebo sa dali v deň alebo po dni uzatvorenia Zmluvy medzi Stranami získať z bežne dostupných zdrojov, inak než v dôsledku porušenia povinnosti Strany zachovávať mlčanlivosť.
4. Strany sa zaväzujú, že dôverné informácie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Strany ďalej neposkytnú tretím osobám a ani neumožnia prístup tretích osôb k dôverným informáciám. Za tretie osoby sa však nepokladajú členovia orgánov strán, zamestnanci alebo iné poverené osoby, audítori alebo právnici a iní poradcovia strán, ktorí sú viazaní ohľadom im sprístupnených dôverných



informácii povinnosťou mlčanlivosti na základe zákona alebo na základe dohody s dotknutou Stranou, ako aj iné osoby, ktorým je potrebné poskytnúť dôverné informácie za účelom výkonu práv a povinností podľa Zmluvy.

5. Ak obchodný partner poruší svoju povinnosť mlčanlivosti a ochrany dôverných informácií v zmysle tohto článku VOP, vzniká spoločnosti EG nárok na zmluvnú pokutu vo výške 10 000,- € za každé jednotlivé porušenie tejto povinnosti.
6. Po skončení platnosti Zmluvy sú Strany povinné na písomné vyžiadanie Strany, ktorá poskytla dôverné informácie, vrátiť všetky informácie a dokumenty, ktoré obsahujú dôverné informácie, ako aj zničiť všetky kópie a záznamy, ktoré obsahujú dôverné informácie a vydať o tom na žiadosť potvrdenie.

11. Okolnosti vylučujúce zodpovednosť

1. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa považuje každá prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej, že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala.
2. Zodpovednosť však nevylučuje prekážka, ktorá vznikla až v čase, keď povinná strana bola v omeškani s plnením svojej povinnosti, alebo vznikla z jej hospodárskych pomerov. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa nepovažujú bežné ekonomické, obchodné a podnikateľské riziká, štrajk, pracovné nepokoje, predvídateľné meteorologické podmienky, oneskorenia zo strany subdodávateľov (pokiaľ neboli spôsobené okolnosťou vylučujúcou zodpovednosť).
3. Správa o okolnosti vylučujúcej zodpovednosť sa musí podať druhej Strane bez zbytočného odkladu po tom, čo sa povinná strana o prekážke dozvedela alebo pri náležitej starostlivosti mohla dozvedieť, najneskôr však do 10 pracovných dní. Ak povinná strana nesplní túto oznamovaciu povinnosť, nemôže sa v súvislosti so svojím porušením povinnosti dovolávať okolností vylučujúcich zodpovednosť.
4. V prípade, ak Strana oznámi prekážku včas, lehota na plnenie sa v takom prípade predlžuje o dobu, počas ktorej táto prekážka trvá. Žiadna zo Strán nemá nárok na náhradu škody, ktorá vznikla počas trvania okolnosti vylučujúcej zodpovednosť.
5. Ak okolnosti vylučujúce zodpovednosť trvajú dlhšie ako 60 dní, ktorákoľvek zo Strán je oprávnená jednostranne od Zmluvy odstúpiť.
6. Keď sa okolnosť vylučujúca zodpovednosť skončí, Strany sa dohodnú na predĺžení termínov alebo iných opatreniach, ktoré prispievajú k dokončeniu plnenia podľa Zmluvy.
7. Ak sa povinná strana odvoláva na okolnosť vylučujúcu zodpovednosť, je v takomto prípade povinná predložiť na požiadanie druhej Strany primeraný dôkaz, ktorý je možné pre takýto prípad zabezpečiť, ak takáto prekážka nie je všeobecne známou.
8. V prípade zmlúv uzatváraných počas celosvetovej pandémie spôsobenej koronavírusom sa medzi Stranami aplikuje nasledovný režim: ak nastane niektorý z prípadov okolností vylučujúcich zodpovednosť spôsobený výskytom ochorenia COVID-19, opatrením či inými obmedzeniami prijatými príslušnými štátnymi alebo verejnými orgánmi v dôsledku pandémie COVID-19 (obmedzenie dopravy, pracovnej doby, produkcie atď.) Strany nie sú zbavené povinnosti plniť Zmluvu. Sú povinné oznámiť takúto prekážku druhej Strane bez zbytočného odkladu po tom, čo sa



o nej dozvedeli spolu s dokumentovaním vplyvu prekážky na ich schopnosť plniť túto Zmluvu. Strany sú povinné rokovať o úprave zmluvných podmienok, v ktorých bude daná prekážka zohľadnená. Pokiaľ by Strany nedospelí k dohode do 30 dní odo dňa vyrozumienia o prekážke, Strana, ktorej plnenie je uvedenou prekážkou významne sťažené či znemožnené, je oprávnená od zmluvy odstúpiť bez toho, aby bolo zodpovedná za spôsobenú škodu. Ak bude výskyt ochorenia COVID-19 alebo opatrenie či iné obmedzenie prijaté príslušnými orgánmi verejnej moci v dôsledku pandémie COVID-19 príčinou nespĺnenia povinností Strany, Strana sa nedostáva odo dňa vyrozumienia do omeškania a druhej Strane nevzniká odo dňa vyrozumienia právo na zaplatenie zmluvnej pokuty dohodnutej v Zmluve pre prípad omeškania.

12. Nelegálne zamestnávanie

1. Spoločnosť EG nesmie podľa § 7b ods. 5 zákona č. 82/2005 Z.z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o nelegálnom zamestnávaní“) prijať dodávku práce alebo službu od dodávateľa, ktorý nelegálne zamestnáva fyzické osoby.
2. Za dodávku práce sa považuje dočasné pridelenie alebo vnútroholdingové pridelenie zamestnanca v zmysle § 7b ods. 7 zákona o nelegálnom zamestnávaní.
3. V prípade, že obchodný partner s domicilom mimo územia Slovenskej republiky dodáva spoločnosti EG na základe Zmluvy službu alebo obchodný partner poskytuje spoločnosti EG vnútroštátnu alebo cezhraničnú dodávku práce, podpisom Zmluvy vyhlasuje, že nie je osobou, ktorá nelegálne zamestnáva fyzickú osobu podľa ust. § 7b ods. 5 zákona o nelegálnom zamestnávaní.
4. Zmluvné strany konštatujú, že obchodný partner požiadal spoločnosť EG, aby sa v súvislosti s uzatieraním Zmluvy spofahla na to, že jeho vyhlásenie obsiahnuté v predchádzajúcom bode je pravdivé, úplné a správne. Spoločnosť EG sa zaväzuje uskutočniť konanie podľa predchádzajúcej vety, o ktoré ho obchodný partner požiadal.
5. Obchodný partner sa zaväzuje nahradiť spoločnosti EG náklady a škodu, ktorá mu vznikne v dôsledku spofahnutia sa na pravdivosť, úplnosť a správnosť jeho vyhlásení obsiahnutých v bode 3 tohto článku (sľub odškodnenia), a to najmä v prípade, ak v dôsledku nepravdivosti, neúplnosti alebo nesprávnosti tohto vyhlásenia bude spoločnosti EG uložená pokuta v zmysle ust. § 7b ods. 8 zákona o nelegálnom zamestnávaní (alebo podľa iného právneho predpisu, ak sa pokuta ukladá z dôvodu porušenia povinnosti podľa ust. § 7b ods. 5 zákona o nelegálnom zamestnávaní).
6. V prípade, že sa vyhlásenie uvedené v bode 3 stane nepravdivým, nesprávnym alebo neúplným, obchodný partner sa zaväzuje informovať spoločnosť EG o takej skutočnosti bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o nej dozvedel.
7. V prípade, ak dôjde k právoplatnému uloženiu pokuty spoločnosti EG v zmysle ust. § 7b ods. 8 zákona o nelegálnom zamestnávaní (alebo podľa iného právneho predpisu, ak sa pokuta ukladá z dôvodu porušenia povinnosti podľa ust. § 7b ods. 5 zákona o nelegálnom zamestnávaní), zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávka spoločnosti EG na náhradu nákladov a škody podľa bodu 5 tohto článku sa považuje za splatnú dňom právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty. Spoločnosť EG je oprávnená svoju pohľadávku na náhradu škody vo výške zaplatenej pokuty a všetkých súvisiacich



nákladov započítať proti pohľadávke obchodného partnera za dodanie práce alebo služby, a to tak, že zníži najbližšie splatnú odmenu alebo odmeny obchodného partnera za dodanie práce alebo služby.

8. Spoločnosť EG sa zaväzuje po zaplatení pokuty podľa bodu 7 tohto článku bez zbytočného odkladu písomne informovať obchodného partnera o tejto skutočnosti, spolu s uvedením dátumu platby a označením najbližšej splatnej odmeny alebo prípadne aj ďalšej odmeny obchodného partnera, od ktorej bude suma náhrady škody vo výške zaplatenej pokuty a všetkých súvisiacich nákladov odpočítaná na základe započítania podľa bodu 7 tohto článku. Prílohou tohto oznámenia bude aj rozhodnutie o uložení pokuty s vyznačenou doložkou právoplatnosti.
9. Obchodný partner sa zaväzuje kedykoľvek počas trvania Zmluvy na požiadanie predložiť spoločnosti EG k nahliadnutiu v nevyhnutnom rozsahu doklady a osobné údaje fyzických osôb, prostredníctvom ktorých dodáva spoločnosti EG prácu alebo službu, ktoré sú potrebné na to, aby spoločnosť EG mohla skontrolovať, či obchodný partner neporušuje zákaz nelegálneho zamestnávania podľa zákona o nelegálnom zamestnávaní, najmä ust. § 7b ods. 5.
10. V prípade, ak spoločnosť EG po predložení dokumentov podľa bodu 9 tohto článku zistí, že obchodný partner porušuje ust. § 7b ods. 5 zákona o nelegálnom zamestnávaní, je oprávnený od Zmluvy odstúpiť.
11. Obchodný partner sa ďalej zaväzuje nahradiť spoločnosti EG náklady a škodu, ktorá mu vznikne v dôsledku toho, že na spoločnosť EG prejde povinnosť zaplatiť pokutu alebo dodatočné platby podľa ust. § 7b ods. 2 zákona o nelegálnom zamestnávaní. Zmluvné strany sa dohodli, že takáto pohľadávka spoločnosti EG sa pritom považuje za splatnú dňom, kedy spoločnosti EG nárok na náhradu nákladov alebo škody vznikne.
12. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že v prípade, ak dôjde k právoplatnému uloženiu pokuty alebo povinnosti zaplatiť dodatočné platby obchodnému partnerovi podľa ust. § 7b ods. 2 zákona o nelegálnom zamestnávaní a povinnosť zaplatiť pokutu alebo dodatočné platby prejde na spoločnosť EG, spoločnosť EG je oprávnená svoju pohľadávku na náhradu škody vo výške zaplatenej pokuty a všetkých súvisiacich nákladov podľa bodu 11 tohto článku alebo vo výške dodatočných platieb a všetkých súvisiacich nákladov podľa bodu 11 tohto článku započítať proti pohľadávke obchodného partnera za dodanie práce alebo služby, a to tak, že zníži najbližšie splatnú odmenu alebo odmeny obchodného partnera za dodanie práce alebo služby.
13. Spoločnosť EG sa zaväzuje po zaplatení pokuty alebo dodatočných platieb podľa bodu 12 tohto článku bez zbytočného odkladu písomne informovať obchodného partnera o tejto skutočnosti, spolu s uvedením dátumu platby a označením najbližšej splatnej odmeny alebo prípadne aj ďalšej odmeny obchodného partnera, od ktorej bude suma zaplatenej pokuty a všetkých súvisiacich nákladov podľa bodu 11 tohto článku alebo dodatočných platieb a všetkých súvisiacich nákladov podľa bodu 12 tohto článku odpočítaná na základe započítania podľa bodu 12 tohto článku.

13. Finančné podmienky

1. Pokiaľ zo Zmluvy nevyplýva niečo iné, cena plnenia a všetky jej súčasti, kalkulácie a rozpočty sú uvádzané bez DPH. K cene bez DPH sa pripočíta príslušná sadzba DPH podľa osobitného predpisu upravujúceho DPH účinného v čase vystavenia faktúry.



2. Ceny uvedené v Zmluve sú pevné a nemenné. Akékoľvek zmeny cien sa môžu vykonať jedine zmenou Zmluvy na základe dohody Strán alebo spôsobom uvedeným v Zmluve a/alebo ak to vyžadujú platné zákony.
3. Faktúry obchodného partnera budú platné a spoločnosť EG ich bude akceptovať, len ak budú obsahovať všetky informácie vyžadované Zmluvou, VOP a platnými predpismi, a ak boli riadne a včas zrealizované činnosti podľa Zmluvy, na základe ktorej obchodný partner fakturuje.
4. V prípade, že faktúra obchodného partnera neobsahuje stanovené náležitosti v zmysle Zmluvy, VOP, platných právnych predpisov alebo údaje v nej nie sú uvedené správne alebo nie sú v súlade s podmienkami dohodnutými v Zmluve, spoločnosť EG je oprávnená vrátiť faktúru obchodnému partnerovi bez zaplatenia na opravu a doplnenie. Dňom doručenia opravenej faktúry spoločnosti EG začína plynúť nová lehota splatnosti faktúry.
5. Všetky platby obchodnému partnerovi na základe Zmluvy realizuje spoločnosť EG bankovým prevodom na účet obchodného partnera, ak nie je v Zmluve stanovené inak. Za týmto účelom obchodný partner oznámi spoločnosti EG presné a úplné údaje o svojom bankovom účte.
6. Obchodný partner vyhlasuje, že je majiteľom účtu v banke uvedeného v záhlaví Zmluvy a zaväzuje sa na faktúrach ním vystavených podľa tejto Zmluvy uvádzať výlučne číslo tohto účtu.
7. Ak Strany v Zmluve uvedú emailovú adresu na zasielanie faktúr, znamená to, že sa Strany dohodli, že faktúra obchodného partnera alebo spoločnosti EG (podľa toho, ktorá strana je oprávnená) bude zaslaná na elektronickú adresu povinnej Strany uvedenú v Zmluve. Táto dohoda Strán sa považuje za prejavenie súhlasu prijemcu tovaru alebo služieb v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty s vystavením a prijatím faktúry v elektronickej podobe. Táto elektronická faktúra sa považuje v zmysle § 71 ods. 1 písm. b) zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty za daňový doklad.
8. Obchodný partner týmto potvrdzuje, že má výlučný prístup k elektronickej adrese, ktorú spoločnosti EG poskytol za účelom doručenia elektronickej faktúry.
9. Faktúra oprávnenej strany bude vystavená a jej zaplatenie bude povinnou stranou realizované v mene euro, pokiaľ Zmluva neurčuje inú menu.

14. Postúpenie práv a pohľadávok, započítanie

1. Obchodný partner nesmie postúpiť alebo previesť, vcelku alebo sčasti, práva alebo pohľadávky vyplývajúce zo Zmluvy na tretie strany, ani nesmie vykonávať žiadne iné činnosti, ktoré majú z akéhokoľvek dôvodu za následok akékoľvek zmeny vyššie uvedených práv alebo pohľadávok alebo ich častí bez predchádzajúceho písomného súhlasu spoločnosti EG. V opačnom prípade je povinný zaplatiť spoločnosti EG zmluvnú pokutu vo výške 100% hodnoty postúpenej alebo prevedenej pohľadávky.
2. Spoločnosť EG je kedykoľvek oprávnená započítať akúkoľvek splatnú peňažnú pohľadávku voči obchodnému partnerovi (medziiným napr. aj pohľadávku na zmluvnú pokutu vyrubenú podľa ustanovení Zmluvy) oproti akejkoľvek splatnej peňažnej pohľadávke obchodného partnera voči spoločnosti EG.

15. Náhrada škody, zmluvné pokuty



1. Obchodný partner zodpovedá za škodu, ktorú spôsobí spoločnosti EG porušením svojich zákonných alebo zmluvných povinností alebo svojou činnosťou pri plnení Zmluvy.
2. Obchodný partner je povinný nahradiť spoločnosti EG spôsobenú škodu v plnom rozsahu, pričom sa riadi ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
3. Obchodný partner je povinný nahradiť spoločnosti EG škodu v lehote, ktorú spoločnosť EG uvedie vo výzve na náhradu škody spolu s vyúčtovaním náhrady škody.
4. Obchodný partner sa zaväzuje odškodniť spoločnosť EG za všetky škody, pokuty, žaloby, dane, záväzky, výdavky a náklady (vrátane primeraných poplatkov za právne poradenstvo), ktoré spoločnosť EG bude musieť uskutočniť alebo utrpí a ktoré súvisia alebo vznikajú na základe priameho či nepriameho porušenia akéhokoľvek vyhlásenia, záruky alebo záväzku obchodného partnera podľa Zmluvy alebo týchto VOP.
5. Ak Zmluva alebo VOP stanoví, že porušením určitej zmluvnej povinnosti vzniká dotknutej Strane nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty v určitej výške, je porušujúca Strana povinná túto zmluvnú pokutu zaplatiť. Pohľadávka na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa Zmluvy vznikne len za podmienky, že dotknutá Strana písomne vyzve porušujúcu Stranu na zaplatenie zmluvnej pokuty; táto pohľadávka je potom splatná v lehote uvedenej v písomnej výzve na zaplatenie zmluvnej pokuty.
6. Ak Zmluva alebo VOP nestanovia inak, uplatnením nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo dotknutej Strany na náhradu škody v celom jej rozsahu (a teda aj škody presahujúcej zmluvnú pokutu), ktorá jej vznikla v dôsledku porušenia povinnosti porušujúcou Strany zabezpečenej zmluvnou pokutou.

16. Vyhlásenia ohľadne DPH

1. V prípade, že obchodný partner je platcom DPH, vyhlasuje, že u neho a v prípade, ak je fyzickou osobou, tak ani u osoby, v ktorej je štatutárnym orgánom, členom štatutárneho orgánu alebo spoločníkom a v prípade, ak je právnickou osobou, tak ani u osoby, ktorá je štatutárnym orgánom, členom štatutárneho orgánu alebo jeho spoločníkom, ani u osoby, v ktorej je jeho štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu alebo spoločník štatutárnym orgánom, členom štatutárneho orgánu alebo spoločníkom nenastal žiaden z dôvodov na zrušenie registrácie pre daň z pridanej hodnoty v zmysle zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o DPH“), ktorými sú, že
 - nevykonáva alebo prestal vykonávať podnikanie v zmysle § 3 zákona o DPH,
 - opakovane v kalendárnom roku nesplní povinnosť podať daňové priznanie k dani z pridanej hodnoty alebo kontrolný výkaz,
 - opakovane v kalendárnom roku nezaplatí vlastnú daňovú povinnosť na dani z pridanej hodnoty,
 - opakovane nie je zastihnutelný na adrese sídla, miesta podnikania a ani na adrese svojej prevádzkarne,
 - alebo opakovane porušuje povinnosti pri daňovej kontrole v zmysle zákona o DPH.
2. Strany sa dohodli, že vyhlásenia podľa predchádzajúceho bodu 1 tohto článku sa považujú za zopakované v ktoromkoľvek okamihu počas trvania Zmluvy alebo až do zániku povinnosti obchodného partnera zaplatiť daň z pridanej hodnoty podľa zákona o DPH v súvislosti s touto Zmluvou.



3. V prípade, že sa vyhlásenia uvedené v bode 1 tohto článku stanú nepravdivými, nesprávnymi alebo neúplnými, obchodný partner sa zaväzuje informovať spoločnosť EG o takej skutočnosti bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o nej dozvedel.
4. Zároveň sa obchodný partner zaväzuje nahradiť spoločnosti EG všetku škodu, ktorá mu vznikla v dôsledku porušenia povinnosti obchodného partnera podľa bodu 2 tohto článku VOP, vrátane všetkých súvisiacich nákladov (najmä nákladov na zaplatené pokuty zo strany príslušného daňového úradu, služby daňových, účtovných alebo iných poradcov a iné náklady v súlade s právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike).

17. Ručenie za DPH

1. Ak podľa Zmluvy s obchodným partnerom vystupuje spoločnosť EG na strane odberateľa tovaru alebo služby v tuzemsku a dodanie tovaru a služby zo strany obchodného partnera bude spĺňať jedno alebo viaceré z nasledujúcich kritérií, uplatní si spoločnosť EG voči obchodnému partnerovi osobitný spôsob úhrady DPH z dodania tovaru alebo služby v tuzemsku. DPH z takto dodaného tovaru a služieb v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov odvedie spoločnosť EG na tzv. osobný účet daňovníka (OÚD) obchodného partnera, ktorý mu bol pridelený správcom dane.
Kritéria na uplatnenie osobitného spôsobu úhrady dane z dodania tovaru alebo služieb v tuzemsku:
 - obchodný partner je uvedený v zozname dlžníkov vedených Sociálnou poisťovňou, zdravotnými poisťovňami,
 - obchodný partner požaduje úhradu za dodanie tovarov/služieb na bankový účet, ktorý nie je uvedený v zozname bankových účtov zverejnených finančným riaditeľstvom a i.
2. Ak podľa Zmluvy s obchodným partnerom vystupuje spoločnosť EG na strane dodávateľa tovaru alebo služby v tuzemsku a obchodný partner bude chcieť voči nej uplatniť v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších osobitný spôsob úhrady DPH z dodania tovaru alebo služby v tuzemsku, je obchodný partner povinný min. 2 pracovné dni pred úhradou dane vopred informovať spoločnosť EG, že DPH z dodania tovarov alebo služieb bude zaplatená priamo správcovi dane s uvedením relevantného dôvodu, na základe ktorého sa rozhodol takto postupovať. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že v prípade, ak obchodný partner vopred neoznámí spoločnosti EG predmetnú skutočnosť s uvedením dôvodu, spoločnosť EG má právo uložiť obchodnému partnerovi zmluvnú pokutu vo výške EURIBOR 1M + 1% zo sumy uvedenej na faktúre.

18. Povinnosti v oblasti BOZP, OpP, OŽP a súvisiace

1. Nasledovné ustanovenia sa aplikujú v prípade, že obchodný partner pri plnení Zmluvy vstupuje do areálu priestorov spoločnosti EG.
2. Obchodný partner sa zaväzuje pri plnení Zmluvy bude dodržiavať zásady ochrany zdravia pri práci (ďalej tiež ako „BOZP“), zásady ochrany pred požiarmi (ďalej tiež ako OpP“), zásady ochrany životného prostredia (ďalej tiež ako „OŽP“), zásady prevencie závažných priemyselných havárií (ďalej tiež ako „PZPH“), odpadového hospodárstva (ďalej tiež ako „OH“) v zmysle platných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky. Obchodný partner je povinný pre účely zabezpečovania prác, dodávok tovaru a služieb v zmysle Zmluvy sledovať platnú legislatívu



- Slovenskej republiky v oblasti BOZP, OpP, OŽP, PZPH, OH.
3. Obchodný partner sa zaväzuje oboznámiť sa s internými predpismi spoločnosti EG v oblasti BOZP, OpP, OŽP, PZPH a OH (ďalej len ako „Interné BOZP predpisy“) vzťahujúcimi sa na plnenie Zmluvy, ktoré sa nachádzajú na webovom sídle spoločnosti EG, link:
 - <https://www.enviral.sk/sk/dokumenty-bozp> (rovnako platí pre spoločnosť EG BPS Hubice, s.r.o.)
 - <https://www.meroco.sk/sk/dokumenty-bozp>
 - <https://www.plnoservis.sk/sk/dokumenty-bozp>
 - <https://www.enagro.sk/sk/dokumenty-bozp>
 - <https://www.rtlogistic.sk/sk/dokumenty-bozp>
 a dodržiavať povinnosti v nich stanovené.
 4. Obchodný partner doručí spoločnosti EG 3 dni pred začatím plnenia Zmluvy v areáli spoločnosti EG, najneskôr však v deň plnenia Zmluvy, podpísaný menný zoznam všetkých pracovníkov obchodného partnera (aj jeho prípadného subdodávateľa), ktorí boli preukázateľne oboznámení s Internými BOZP predpismi. Obchodný partner sa zaväzuje pre plnenie Zmluvy v priestoroch, objektoch, alebo areáli spoločnosti EG použiť len pracovníkov obchodného partnera alebo osoby riadne oboznámené s Internými BOZP predpismi spoločnosti EG. Obchodný partner sa zaväzuje pri plnení Zmluvy riadiť v oblasti BOZP, OpP, OŽP, PZPH a OH pokynmi spoločnosti EG.
 5. Spoločnosť EG má právo jednostranne meniť Interné BOZP predpisy, pričom aktuálne znenie Interných BOZP predpisov sa nachádza na webovom sídle konkrétnej spoločnosti EG (link uvedený vyššie). Zmena Interných BOZP predpisov spoločnosti EG nadobúda voči obchodnému partnerovi účinnosť v piaty pracovný deň po dni, kedy mu tieto zmeny spoločnosť EG oznámi. Zmeny Interných BOZP predpisov oznamuje spoločnosť EG prostredníctvom elektronickej pošty na adresu zodpovedného zástupcu obchodného partnera uvedeného v Zmluve.
 6. Obchodný partner je povinný zabezpečiť dodržiavanie zásad BOZP, OpP, OŽP, PZPH a OH stanovených platnými právnymi predpismi ako aj Internými BOZP predpismi spoločnosti EG pracovníkmi obchodného partnera (aj jeho prípadného subdodávateľa). Obchodný partner zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia vlastných pracovníkov (aj svojho prípadného subdodávateľa), za ich vybavenie predpísanými osobnými ochrannými pracovnými prostriedkami a za ich preukázateľné oboznamovanie v zmysle predpisov BOZP, OoP a OŽP.
 7. V prípade porušenia Interných BOZP predpisov zo strany obchodného partnera má spoločnosť EG právo požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty, ktorej výška je uvedená spolu s konkrétnou skutkovou podstatou porušenia povinnosti v dokumente s názvom BOZP Zmluvné pokuty (ďalej len ako „BOZP Zmluvné pokuty; príloha dokumentu Pravidlá BOZP) Podpisom Zmluvy obchodný partner prehlasuje, že sa s dokumentom BOZP Zmluvné pokuty oboznámil a porozumel mu.
 8. Spoločnosť EG je oprávnená kontrolovať dodržiavanie Interných BOZP predpisov zo strany obchodného partnera a jeho subdodávateľov (a to napr. aj formou kontroly pracovníkov na alkohol, omamné alebo psychotropné látky). V prípade porušenia Interných BOZP predpisov je spoločnosť EG oprávnená práce/činnosti v mieste porušenia zastaviť až do doby odstránenia nedostatku, pričom takýmto zastavením prác/činností obchodnému partnerovi nevzniká nárok na posun zmluvne dohodnutých termínov ani na dodatočné náklady či zvýšenie ceny za plnenie Zmluvy a spoločnosť EG má právo vyúčtovať obchodnému partnerovi zmluvnú pokutu podľa BOZP Zmluvné pokuty. Porušenie Interných BOZP predpisov a/alebo BOZP Zmluvné pokuty bude uvedené zápisom v Stavebnom denníku, a ak tento nie je dostupný, v Zápise z kontroly BOZP podpísanom zodpovednými zástupcami zmluvných strán vo veciach technických, prípadne zástupcom spoločnosti EG vo veciach technických a ďalším svedkom udalosti, najmä v prípadoch, keď



zodpovedný zástupca obchodného partnera odmietne takýto zápis podpísať. Pri opakovanom porušení Interných BOZP predpisov a BOZP Zmluvné pokuty je spoločnosť EG oprávnená odstúpiť od Zmluvy s tým, že náklady spojené so zabezpečením nového obchodného partnera bude znášať obchodný partner.

9. V prípade, ak pracovník obchodného partnera (aj jeho prípadného subdodávateľa) zapríčini v areáli spoločnosti EG alebo pri činnosti vykonávanej v záujme spoločnosti EG pracovný úraz, požiar, dopravnú nehodu alebo znečistenie životného prostredia, zaväzuje sa obchodný partner bez zbytočného odkladu o tom informovať kontaktnú osobu spoločnosti EG pre BOZP uvedenú v Zmluve a ďalej sa zaväzuje spolupracovať za účelom vyšetrovania a objasnenia tejto udalosti.
10. Obchodný partner zodpovedá spoločnosti EG v plnom rozsahu za škodu, ktorá mu vznikne porušením povinností podľa platných právnych predpisov v oblasti BOZP, OpP, OŽP, PZPH, a OH, vrátane prípadných pokút uložených spoločnosti EG príslušnými správnymi alebo štátnymi orgánmi.
11. Všetci pracovníci obchodného partnera, ktorí sa budú zúčastňovať na plnení Zmluvy v areáli spoločnosti, sú povinní absolvovať pred zahájením prác v spoločnosti EG, na náklady obchodného partnera, vstupné školenie, ktoré má platnosť do konca kalendárneho roku.
12. Obzvlášť závažné porušenie Interných BOZP predpisov a BOZP Zmluvné pokuty zo strany obchodného partnera má navyše (popri zmluvnej pokute) za následok trvalý zákaz osoby, ktorá ho spôsobilá, vykonávať akékoľvek práce pre spoločnosť EG. Za obzvlášť závažné porušenie predpisov BOZP, OpP, OŽP, PZPH, OH sa považuje také porušenie, ktoré je objektívne spôsobilé ohroziť zdravie, život a/alebo spôsobiť značnú škodu. Zmluvné strany sa dohodli, že značnou škodu je škoda presahujúca sumu 26 600,- €.
13. Obchodný partner bez zbytočného odkladu povinný informovať spoločnosť EG o akejkoľvek skutočnosti, ktorá bráni alebo sťažuje plnenie Zmluvy, alebo by mohla spôsobiť škodu spoločnosti EG alebo tretím osobám, najmä ak ide o nedostatok týkajúci sa bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarom a ochrany životného prostredia.
14. Obchodný partner je povinný udržiavať v areáli spoločnosti EG poriadok a čistotu a priebežne odstraňovať odpady a nečistoty vzniknuté jeho činnosťou na miesto na to určené spoločnosťou EG. Tiež je povinný udržiavať poriadok a čistotu na prifahlých komunikáciách.
15. Obchodný partner je povinný a zaväzuje sa nakladať s odpadmi v súlade so zákonom č. 79/2015 Z. z. o odpadoch v platnom znení (ďalej len „Zákon o odpadoch“).
16. Obchodný partner je povinný pri svojej činnosti nakladať s nebezpečnými látkami (ropné látky, chemikálie a pod.) v zmysle požiadaviek zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách v platnom znení tak, aby nedošlo k ohrozeniu a znečisteniu vôd, predchádzať mimoriadnemu zhoršeniu alebo ohrozeniu kvality vôd a v prípadoch, ak dôjde činnosťou obchodného partnera k znečisteniu povrchových, resp. podzemných vôd, túto skutočnosť neodkladne ohlásiť spoločnosti EG a vykonať nevyhnutné opatrenia na zamedzenie ďalšieho zhoršenia kvality vôd.
17. Obchodný partner nesmie vnášať do areálu spoločnosti EG žiadne nebezpečné látky, alkohol, omamné a psychotropné látky, pričom nebezpečné látky vnášať do areálu spoločnosti EG môže výlučne v prípade, ak je to nevyhnutné na plnenie Zmluvy a po predbežnom oznámení spoločnosti EG a je v takom prípade povinný poskytnúť kartu bezpečnostných údajov v súlade s osobitnými právnymi predpismi.
18. Porušenie ktorejkoľvek povinnosti obchodného partnera ustanovenej v tomto článku VOP sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy, a môže byť dôvodom odstúpenia od Zmluvy zo strany spoločnosti EG.



19. Financovanie z EÚ a národných verejných zdrojov

V prípade, že predmet záväzku s obchodným partnerom je realizovaný na základe projektu financovaného z EÚ zdrojov (tzv. eurofondov) alebo z národných verejných zdrojov, obchodný partner sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditú príslušného kontrolného orgánu súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami financovanými z týchto zdrojov a poskytnúť vykonávateľom kontroly/auditú všetku potrebnú súčinnosť.

V Leopoldove dňa 1.1.2022

Spoločnosti patriace do skupiny ENVIEN GROUP:

ENVIRAL, a.s.

MEROCO, a.s.

Pofnoservis, a.s.

ENAGRO, a.s.

RT LOGISTIC, a.s.

BPS Hubice, s. r. o.

Centrum výskumu a vývoja, s. r. o.